

Thank you for purchasing this fine window treatment proudly constructed by us. Your shade has been custom-sized to your personal specifications with the highest standards of quality and craftsmanship. We have confidence that it will provide you with many years of beauty and easy maintenance. Enjoy!

Follow the easy step-by-step instructions to install your shade. Should you need additional support, please feel free to call our Customer Service Center at 1-800-221-6352 or email us at [windowfashions@springswindowfashions.com](mailto>windowfashions@springswindowfashions.com). We will be glad to help you.

Again, we appreciate that you have chosen us to enhance the design and look of your home.

Gracias por adquirir este fino tratamiento de ventana orgullosamente fabricado para usted. Su persiana ha sido hecha a la medida del cliente según sus especificaciones personales con los más altos estándares de calidad y trabajo artesanal. Nosotros tenemos la confianza que le proveerá muchos años de belleza y fácil mantenimiento. ¡Disfrútela!

Siga las fáciles instrucciones "paso a paso" para instalar su persiana. Si necesita ayuda adicional, favor de proceder con toda libertad llamando al Centro de Servicio al Cliente al teléfono 1-800-221-6352 o enviando un correo electrónico a [windowfashions@springswindowfashions.com](mailto>windowfashions@springswindowfashions.com). Estaremos muy dispuestos para ayudarle.

Nuevamente, nosotros apreciamos que nos haya escogido para mejorar el diseño y la apariencia de su hogar.

Merci d'avoir acheté ce superbe traitement de fenêtre que nous sommes fiers d'avoir exécuté pour vous. Votre store a été fait sur mesure selon votre propre cahier des charges dans un souci d'excellence et de la plus haute technicité. Nous ne doutons pas qu'il vous offrira des années de beauté et d'entretien facile. Profitez-en bien!

Pour installer votre store, veuillez suivre les instructions détaillées. Si vous avez des questions n'hésitez pas à prendre contact avec notre Centre de service après-vente en téléphonant au 1-800-221-6352 ou par courrier électronique au [windowfashions@springswindowfashions.com](mailto>windowfashions@springswindowfashions.com). Nous vous aidons avec plaisir.

Encore une fois, nous vous remercions de nous avoir choisi pour améliorer et embellir votre intérieur.

HOW TO INSTALL Inside-/ceiling- or outside-mount cellular or pleated standard shade

CÓMO INSTALAR Montaje de techo/interior o montaje exterior de la persiana de tela celular o plisada estándar

COMMENT INSTALLER Store traditionnel à pose intérieure/au plafond ou extérieure

1

Everything needed to install your shade

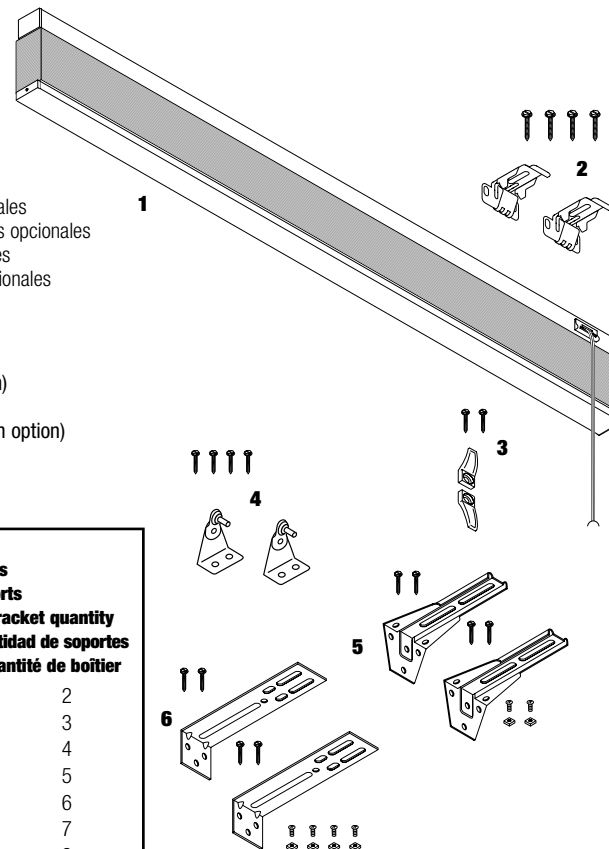
Todo lo necesario para instalar su persiana

Tout le nécessaire pour installer votre store

- 1 Shade
- 2 Brackets/screws
- 3 Optional cord cleats
- 4 Optional hold-down brackets
- 5 Optional extension brackets
- 6 Optional side-mount brackets

- 1 Persiana
- 2 Soportes/tornillos
- 3 Sostenedores de cuerda opcionales
- 4 Soportes sostenedores inferiores opcionales
- 5 Soportes de extensión opcionales
- 6 Soportes de montaje lateral opcionales

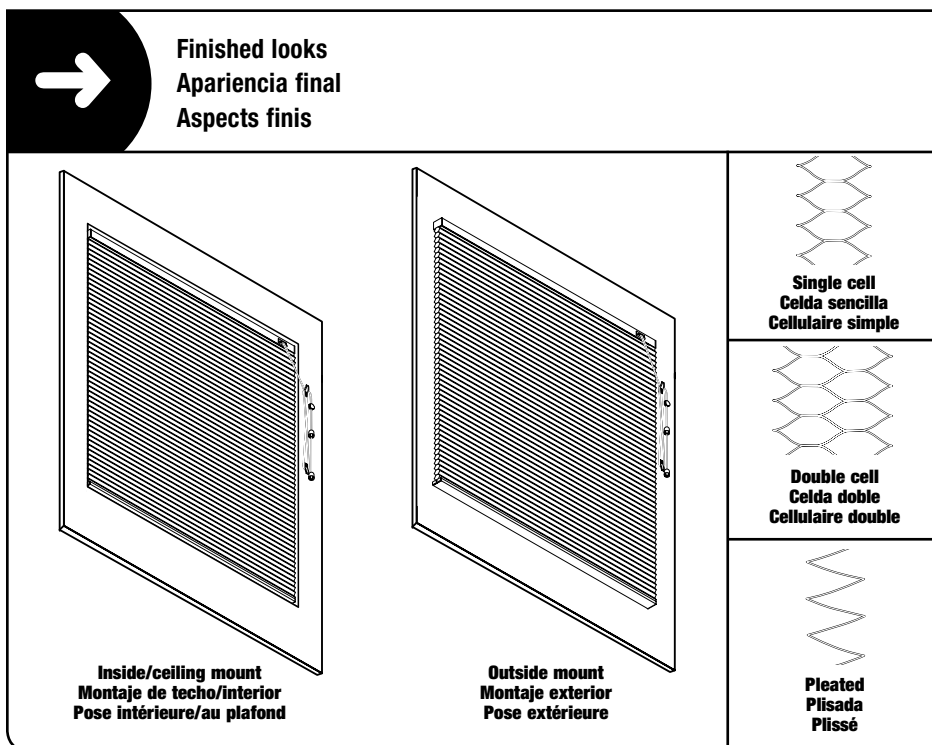
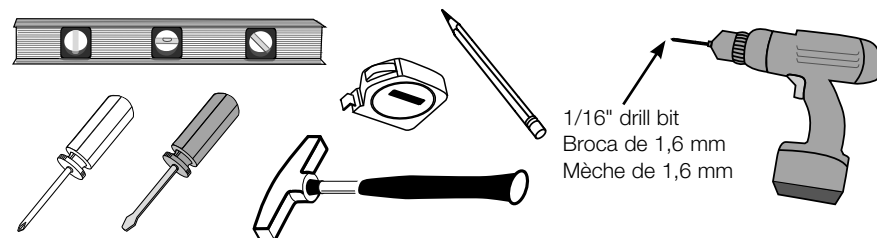
- 1 Store
- 2 Supports/vis
- 3 Taquets du cordon (en option)
- 4 Supports de retenue (en option)
- 5 Rallonges (en option)
- 6 Supports pour pose latérale (en option)



Bracket chart Tabla de soportes Tableau des supports

Ordered width Ancho ordenado Largeur commandée	Bracket quantity Cantidad de soportes Quantité de boîtier
≤ 42" ≤ 106,7 cm	2
≤ 70" ≤ 177,8 cm	3
≤ 96" ≤ 243,8 cm	4
≤ 120" ≤ 305 cm	5
≤ 150" ≤ 381 cm	6
≤ 170" ≤ 431,8 cm	7
≤ 192" ≤ 487,7 cm	8

Tools needed • Herramientas necesarias • Outillage nécessaire

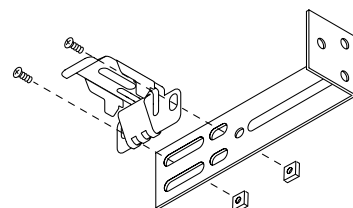
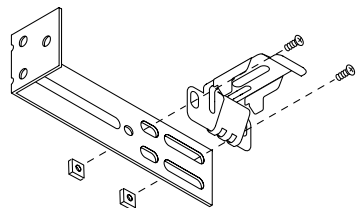


2

Determine inside/ceiling, outside or side mount
Determine el montaje de techo/interior, exterior o montaje lateral
Choisir la pose intérieure/au plafond, extérieure ou latérale

2

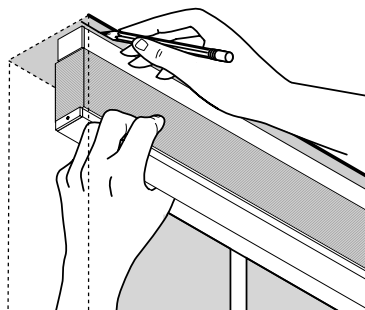
Optional side mount for shades 60" or less: assemble brackets
Montaje lateral opcional para persianas de 152,4 cm o menores: ensamble los soportes
Pose latérale en option pour stores de 152,4 cm ou moins : assembler les supports



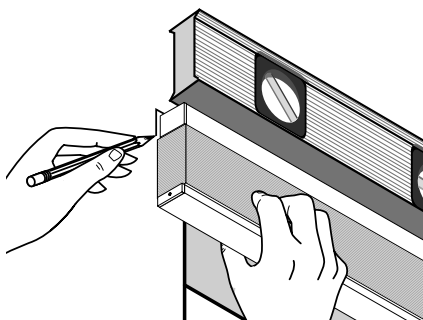
3

Place shade in desired location, mark corners
Coloque la persiana en la ubicación deseada, marque las esquinas
Placer le store dans l'emplacement souhaité, marquer les coins

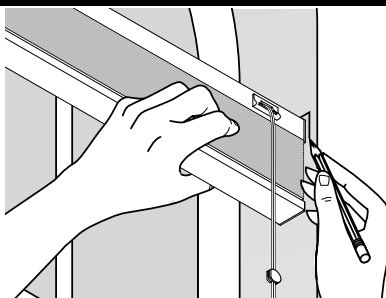
Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond



Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure



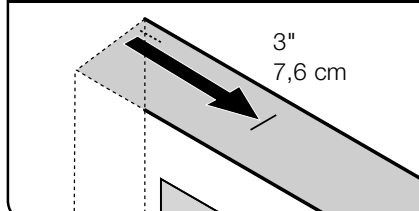
Optional side mount
Montaje lateral opcional • Pose latérale (en option)



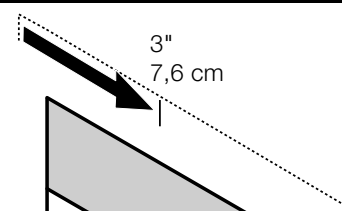
4

Measure in from shade edge on both ends and mark
Mida desde el borde de la persiana en ambos extremos y marque
Mesurer depuis le bord du store à chaque extrémité, et marquer

Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond



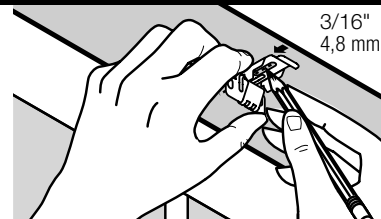
Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure



5

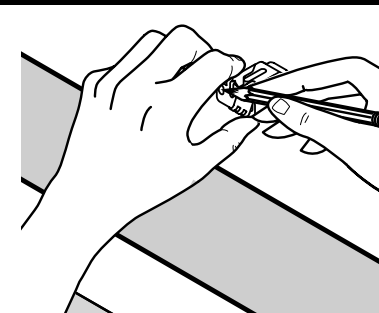
Mark screw locations; center additional brackets, if applicable
Marque la ubicación de los tornillos; centre los soportes adicionales, si es aplicable
Marquer l'emplacement des vis ; centrer les supports supplémentaires, le cas échéant

Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond

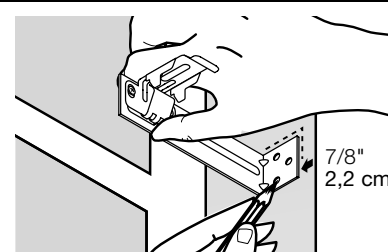


3/16" to front of bracket for flush mount
4,8 mm desde el frente del soporte para un montaje a ras
4,8 mm jusqu'à l'avant du support pour montage encastré

Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure

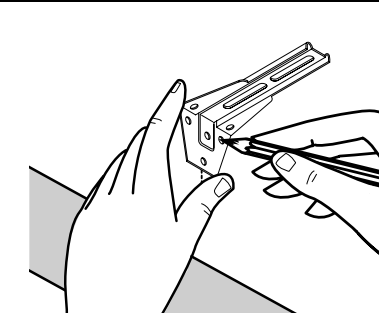


Optional side mount
Montaje lateral opcional • Pose latérale (en option)



7/8" to front of bracket for flush mount
2,2 cm desde el frente del soporte para un montaje a ras
2,2 cm jusqu'à l'avant du support pour montage encastré

Optional extension bracket
Soporte de extensión opcional • Rallonge (en option)



6
Drill holes
Taladre los agujeros
Perçer les trous

Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond

Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure

Optional side mount
Montaje lateral opcional • Pose latérale (en option)

Optional extension bracket
Soporte de extensión opcional • Rallonge (en option)

7
Screw brackets into place
Atornille los soportes en su lugar
Visser les supports

Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond

Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure

Optional side mount
Montaje lateral opcional • Pose latérale (en option)

Optional extension bracket
Soporte de extensión opcional • Rallonge (en option)

7
Optional extension brackets: assemble brackets
Soportes de extensión opcionales: ensamble los soportes
Rallonges en option : assembler les supports

Attach headrail brackets to extension brackets using machine screws and nuts.

Conecte los soportes del cabezal a los soportes de extensión usando tornillos y tuercas.

Fixer les supports de boîtier aux rallonges à l'aide des vis et boulons de mécanique.

8
Mount shade into brackets
Monte la persiana en los soportes
Monter le store sur les supports

Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond

Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure

Optional side mount
Montaje lateral opcional • Pose latérale (en option)

Optional extension bracket
Soporte de extensión opcional • Rallonge (en option)

Springs Window Fashions • Middleton, WI 53562-1096

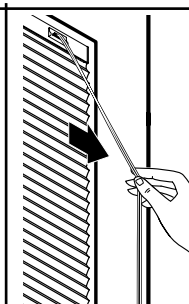
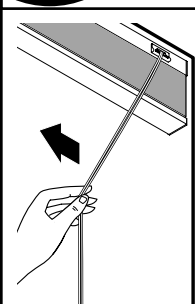
78138-01 (10/11)

9

Important shade operating information: cord cleats

Importante información para la operación de la persiana: sostenedores de cuerda

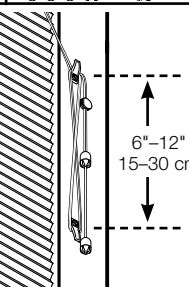
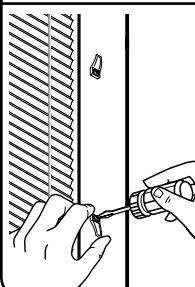
Information importante relative à l'emploi du store : taquets de cordon



Pull the cords toward the center to lower shade to desired position. Pull toward the outside edge to lock the shade.

Jale las cuerdas hacia el centro para bajar la persiana a la más baja posición deseada. Jale hacia el borde exterior para trabar la persiana.

Tirer les cordons vers le centre pour baisser le store dans la position désirée la plus basse. Tirer vers l'extérieur pour bloquer le store.



Optional: Install cord cleats and wrap cords in a figure eight to secure.

Opcional: Instale los sostenedores de la cuerda; amarre las cuerdas en la forma de un ocho para asegurarla.

En option : Installer les taquets du cordon ; enrouler les cordons en 8 pour les arrimer.

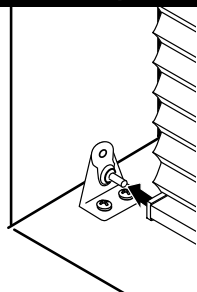
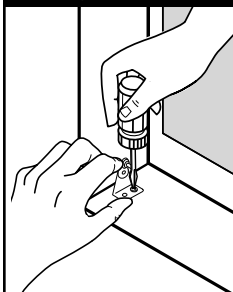


Optional: mount hold-down brackets

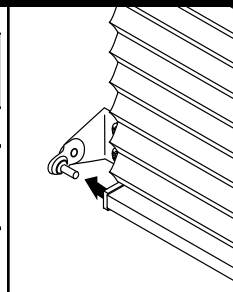
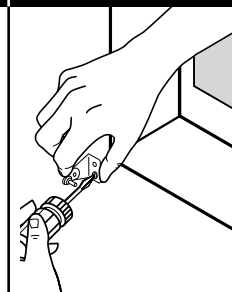
Opcional: monte los soportes para los sostenedores inferiores

En option : installer les supports de retenue

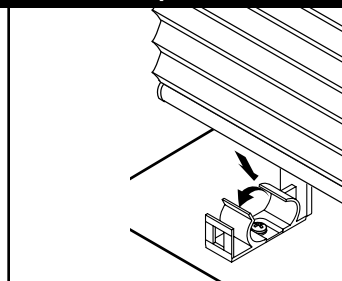
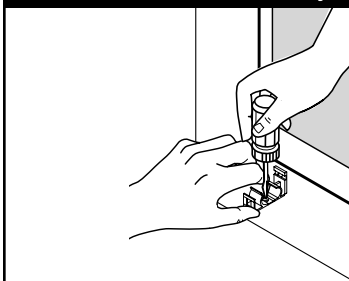
Inside/ceiling mount
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond



Outside mount
Montaje exterior • Pose extérieure

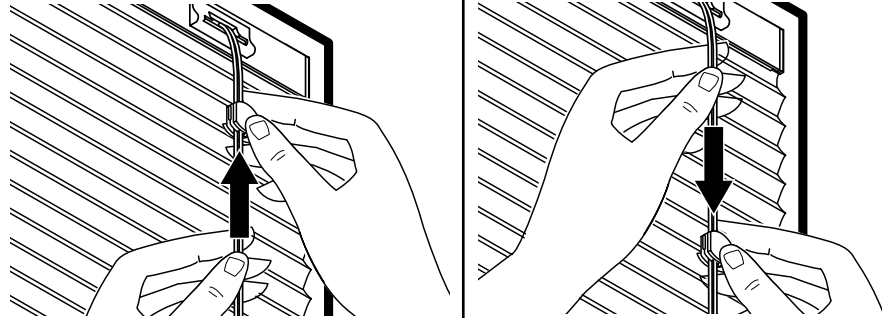


Inside/ceiling mount for pleated shade
Montaje de techo/interior • Pose intérieure/au plafond





Cellular shade length adjustment
Ajuste de la longitud de la persiana de tela celular
Réglage de la longueur des stores cellulaires



If Cellular Shade length adjustment is necessary, allow to hang for 24 hours at full extension. To adjust shade, firmly hold cords and slide snap tassel up to shorten or down to lengthen.

Si se necesita un ajuste de la longitud de la persiana de tela celular, permita que cuelgue por 24 horas totalmente extendida. Para ajustar la persiana, sostenga firmemente las cuerdas y deslice las borlas para acortar o baje para alargar.

Si un réglage de la longueur du store s'avère nécessaire, le laisser pendre en pleine extension pendant 24 heures. Pour régler le store, tenir les cordons fermement et faire glisser le gland pression vers le haut pour raccourcir ou vers le bas pour allonger.



Shade removal
Remoción de la persiana
Enlèvement du store

